

授 權 書

見本/樣本

Letter of Attorney

當事人 資 料	姓 名 (Name in Chinese)	性別 (Sex)	出生年月日 (Date of Birth)	出生地 (Place of Birth)	身分證或護照號碼 (ID or Passport No.)	住 址 (Present Address)
授 權 人 (Principal) (原中文名) Original Chinese name	鈴木 明 王 大 明	男	1970/10/10	台北市	TR1234567	日本 大阪府大阪市北区中之島 2-3-18 中之島フェスティバルタワー—17F
被授權人 (Agent)	李 小 美	女	1972/11/11	高雄市	身分證號碼 Z234567890	台灣 台北市中正區 濟南路一段 2 之 2 號 3 樓
授權原委 (Reason for delegation)	住在日本無法親自辦理 (Because I live in Japan and can not proceed by myself)			與被授權人關係 (Relationship to the Principal)		父子，母女，親戚， 兄弟，姊妹，朋友等
授權事項 (Scope of Authorization)	(例) <ul style="list-style-type: none">申請本人之全部記載戶籍謄本 3 份。自出生至死亡之連續性戶籍謄本 1 份。代理本人申請印鑑登記並領取印鑑證明 2 份。 (申請目的:不限定用途, 土地買賣, 過戶等)有關本人○△◇銀行貸款之手續相關事宜。全權授權辦理□▽○銀行變更負責人名義所有事宜。辦理本人居留證延長更新手續。有關繼承△○□之一切相關手續授權辦理。申請本人之統一證號相關事宜。					※本處不得干涉填寫內容, 授權事項是申請人必須 瞭解與負責。 ※本處は授權事項の書き方に 干渉することができません。 自身で責任を持って内容を 理解した上で記入してくだ さい。
授權期間 (Duration of Authorization)	自中華民國 110 年 9 月 1 日至中華民國 110 年 12 月 31 日止 (Since) (Year) (Month) (Day) (Till) (Year) (Month) (Day)					

授權人簽字 (Principal Signature) : 鈴木 明

備註:

- 授權 (委託) 辦理戶籍登記前, 當事人應先向戶政事務所洽詢是否得授權 (委託) 他人申請。
- 請領國民身分證之當事人如在國外, 應俟回國後再行辦理, 不得授權 (委託) 辦理。
- 授權 (委託) 辦理印鑑登記、印鑑變更、印鑑廢止、印鑑證明, 應附繳委任人之國民身分證影本或有效之中華民國護照或其他身分證明文件影本。
- 辦理業務如印鑑證明為必備文件者, 務必填寫授權辦理印鑑證明及申請數量; 申請印鑑證明時得載明申請目的或不限定用途, 如無明確申請目的得填寫「不限定用途」。

Notes:

- Before giving the authority to report family register, the party should inquire city office in advance whether an agent shall have the proxy application.
- The person who is abroad would like to receive his/her ID card, he/she has to come back to Taiwan and receive in person not allowing the proxy application.
- If the applicant has an agent to apply for seal registration, seal change, seal abolition and certificate of seal-impression, it is supposed to hand in a copy of the applicant's ID card or valid passport or identification documents.\
- Applying for related matters as certificate of seal-impression, the authority of the procedure and the number of copies have to be specified. It is also supposed to add the purpose or without limitation.